

您有权 向律师询问 自己案件的情况。

VLSB+C可以帮助您了解
要问些什么问题。

Victorian Legal Services
BOARD + COMMISSIONER



什么是 VLSB+C?

维州法律服务委员会及专员 (VLSB+C) 是一个由维州授权的团体, 当您与律师之间发生问题时, 他们可以帮助您。

向您的律师提问, 有助于您了解法律程序, 建立更好的合作关系, 并取得最佳结果。

VLSB+C可以如何帮助您?

VLSB+C可以帮助您了解您的律师该如何与您合作。

他们可以解释下列信息:

- + 要向律师提出的问题。
- + 您的律师对您的责任。
- + 法律职业特权 - 这是一项特殊规则, 确保律师对您所告知的事项保密。
- + 事务律师与出庭律师之间的区别以及他们如何配合。

您的律师有哪些责任?

- + 对您的资料保密。
- + 未经您的允许, 您的律师不得将您所告知的案件情况告诉任何人。
- + 行事应最有利于您案件。
- + 您的律师必须确保将您的法律需求放在首位。
- + 没有利益冲突。
- + 您的律师不应参与任何与您有冲突的案件。例如, 一名律师通常不能在同一案件中代表不同的双方。

有哪些问题可以问律师？

关于资料保密的问题：

- + “你们将如何确保对我的资料保密 (绝不外泄)？”
- + “关于我的案子, 你们会跟别人说什么?”

关于捍卫您的最大利益以及案件管理的问题：

- + “我们多久交流一次, 以确保我的案子进展顺利?”
- + “如果进展未如预期怎么办?”

关于利益冲突的问题：

- + “你们或其他你们合作过的律师是否曾经帮助过与我案件相关的人?”
- + “如果你们律师事务所的律师曾服务过与我案件相关的人, 你们会怎么做?”

如果您对您的律师有意见, 该怎么办?

直接找您的律师或律师事务所中更高级别的领导表达您的顾虑。尽量先找您的律师表达您的顾虑, 因为这样也许能当即解决问题。

您也可以更换律师, 但您需要为已经完成的工作付费。

用您熟悉的语言查找信息。

如需用您熟悉的语言查找信息：

1. 请浏览VLSB+C网站：
yourrighttoask.vic.gov.au
2. 点击“Translate”按钮, 然后选择  图标并选择您熟悉的语言进行机器翻译。

如果您想用自己熟悉的语言获取更多信息, 请拨打TIS National电话131 450, 咨询他们友善的工作人员。他们可以为您联系一名口译员, 便于您与VLSB+C交谈。

如果您仍然需要帮助

请浏览以下网站了解VLSB+C的服务范围：
lsbc.vic.gov.au/what-we-do-dont-do

在您了解了他们的服务范围后, 若VLSB+C能帮助您, 就请浏览此链接：lsbc.vic.gov.au/complaint-process

在VLSB+C帮不到的情况下 如需了解其他协助机构, 请浏览：lsbc.vic.gov.au/other-help

Victorian Legal Services
BOARD + COMMISSIONER

